

# مدیریت

## به زبان آدمیزاد

اثر باب نلسون و پیتر اکونومی

ترجمه فاطمه بذله و علی انوری



هیوند

## فهرست کوتاه

۲۱	پیشگفتار
۲۲	قدرهای
۲۹	پخش ۱: پهرا می فواهید مریر باشید؟
۳۱	خوب، مدیر شدید حالا چی؟
۵۳	از خواب بیدار شوید، قهوه را بو بکشید و به کارها نظم بدھیدا.
۷۳	کارسپاری: کارها را به انجام برسانید بدون آنکه خودتان گرفتار شوید
۹۱	یا رهبری کنید، یا دنباله روی، یا از سر راه کنار بروید
۱۰۷	پخش ۲: مدیریت: پخش انسانی
۱۰۹	استخدام: تصمیم میلیون دلاری
۱۲۵	تشویق کارمندان به کارآیی بهتر
۱۴۱	موقع تردید، مربی گری کنید
۱۵۸	پخش ۳: تحقق پیشیدن برنامه‌ها
۱۵۵	هدف‌گذاری به روش آسان
۱۷۱	اندازه‌گیری و سنجش کارآیی فردی
۱۸۷	ارزیابی کارآیی، اتفاف وقت نیست
۱۹۹	پخش ۴: کار با دیگران
۲۰۱	رساندن پیام به دیگران
۲۱۷	کار گروهی
۲۳۵	سیاست‌های اداری
۲۵۵	پخش ۵: شرایط سفت برای مدیران سرسخت
۲۵۷	خونسرد باشید! مقابله با تغییر در کار و تنش حاصل از آن
۲۷۳	تبیه کارمندان: نرم صحبت کنید اما چوبتان را بالا بگیرید
۲۸۷	هرچه کمتر، هرچه دیرتر، بهتر: پایان دادن به خدمت کارمندان
۳۰۱	پخش ۶: ابزارها و فنون مدیریت

۳۰۳	بودجه‌بندی، حسابداری و سایر امور مالی
۳۲۷	مهار قدرت فناوری
۳۴۷	رشد کارمندان و مرتبی گری بر آن‌ها
۳۴۹	کیفیت و سازمان آموزش پذیر
۳۶۵	بخش ۷: راهکارهای د ه خطای رایج مدیریتی
۳۶۷	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۳۷۳	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۰۱	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۰۲	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۰۳	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۰۴	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۰۵	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۰۶	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۰۷	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۰۸	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۰۹	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۱۰	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۱۱	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۱۲	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۱۳	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۱۴	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۱۵	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۱۶	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۱۷	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان
۴۱۸	د ه راه بی‌هزینه برای تشویق کارمندان

## مقدمه

تبریک می‌گوییم به خاطر انتخاب عالی تان! به زودی رهیافت بسیار جدیدی را در موضوع مدیریت مطالعه خواهید کرد. اگر تا به حال کتاب‌های دیگری درباره‌ی مدیریت خوانده‌اید، مطمئناً متوجه شده‌اید که این کتاب‌ها به دو شکلند: (۱) کتاب‌های کسل‌کننده‌ی پیچیده که حجم و وزن زیادی دارد. (۲) حرف‌های تکراری با روکش جدید یا حرف‌های بزرگ سطحی که عمقی ندارد. روی کاغذ به نظر بسیار جالب به نظر می‌رسند، اما در دنیای واقعی به هیچ دردی نمی‌خورند.

مدیریت به زبان آدمیزاد فرق دارد، اول آنکه موقع خواندن این کتاب به آدم خوش می‌گذرد. رهیافت‌ها بازتابی است از اعتقاد و تجربه‌ی عمیق مادر اینکه مدیریت می‌تواند بسیار مفرح باشد. می‌توانید کاری کنید که امری تحقق یابود در فرایند این کار لذت ببرید. حتی به شما کمک می‌کنیم در برابر چالش‌ها و موقعيت‌هایی که در ظاهر تحمل ناپذیر به نظر می‌رسد، حس طنز خود را حفظ کنید، چالش‌ها و مشکلاتی که هر مدیری ناگزیر باید با آن هارو به رو شود. بعضی روزهای تحدیم متفاوت ظرفیت خود به چالش کشیده‌می‌شوید. امادر بیشتر روزهای لذت مدیریت (آموختن مهارت جدید به یک کارمند، جذب یک مشتری جدید، به انجام رساندن یک وظیفه‌ی غیرممکن و...) احساس کمالی به شما می‌بخشد که هرگز تصورش را هم نمی‌کردید.

دوم آنکه کتاب‌های معروف مدیریت و کسب و کار اغلب امروز به درد می‌خورد و فردا خیر. بسیاری مدیران (و شرکت‌های آن‌ها) چه دوست داشته باشند چه نه، تحت حاکمیت قواعد مقطوعی کسب و کار عمل می‌کنند. در مدیریت به زبان آدمیزاد، بر راه حل‌هایی تمرکز می‌کنیم که تجربه شده و در بسیاری شرایط مقطوعی است. شرایطی که مدیران واقعی با آن هارو به رو هستند: راه حل‌هایی که وابسته به زمان نیست و در هر شرایطی، سخت یا آسان، می‌توان به کار گرفت. اینجا از حرف‌های بزرگ تو خالی خبری نیست. فقط راه حل‌هایی برای مشکلات روزمره خواهید یافت.

مدیریت به زبان آدمیزاد تمام قوادرامی شکند. این کتاب به شکلی مفرح و جذاب، مروری جامع بر مبانی مدیریت مؤثر ارائه می‌دهد. نه آنقدر شیرین که دندان‌هایتان را بپوساند. به موقع خواندن آن خواباتان ببرد، و نه آنقدر شیرین که دندان‌هایتان را بپوشاند. تجربه‌می‌دانیم که مدیریت می‌تواند شغلی فراساینده باشد. مدیران تازه کاری بپویژه کسانی که به خاطر مهارت‌های فنی شان به مدیریت ارتقا می‌یابند—معمول‌اً در کار خود سرگشته می‌شوند. نگران نباشید. راحت باشید. کمک در راه است.